



BANCO CENTRAL EUROPEO

5 de octubre de 1999

NOTA DE PRENSA

ESTADO FINANCIERO CONSOLIDADO DEL EUROSISTEMA al 1 de octubre de 1999

I. Partidas no relacionadas con las operaciones de política monetaria

En la semana que finalizó el 1 de octubre de 1999, la posición neta del Eurosistema en moneda extranjera (diferencia entre, por un lado, la suma de las partidas 2 y 3 del activo y, por otro, la suma de las partidas 6, 7 y 8 del pasivo) se redujo en EUR 5.200 millones hasta alcanzar la cifra de EUR 236.400 millones, debido sobre todo a la revalorización trimestral de las partidas del balance (véase la sección IV).

Las reservas mantenidas por el Eurosistema de **valores** negociables emitidos **en euros por residentes en el área del euro** (partida 6 del activo) decrecieron en EUR 700 millones hasta alcanzar la cifra de EUR 24.700 millones. La cifra de **billetes en circulación** (partida 1 del pasivo) experimentó un aumento de EUR 2.900 millones hasta situarse en EUR 343.200 millones. Los **depósitos de administraciones públicas** (partida 4.1 del pasivo) disminuyeron en EUR 13.100 millones hasta alcanzar la cifra de EUR 41.800 millones.

II. Partidas relacionadas con las operaciones de política monetaria

El volumen de préstamo neto concedido por el Eurosistema a entidades financieras de contrapartida (diferencia entre la partida 5 del activo y la suma de las partidas 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 y 3 del pasivo) se redujo en EUR 4.500 millones hasta alcanzar la cifra de EUR 183.700 millones. El miércoles 29 de

septiembre de 1999 venció una operación principal de financiación de EUR 61.000 millones y se liquidó otra nueva de EUR 55.000 millones.

El importe correspondiente a la **facilidad marginal de crédito** (partida 5.5 del activo) y el importe correspondiente a la **facilidad de depósito** (partida 2.2 del pasivo) se incrementaron cada uno en EUR 100 millones hasta alcanzar la cifra de EUR 200 millones.

III. Cuentas corrientes del sector financiero del área del euro

Como consecuencia de todas las transacciones realizadas, las **cuentas corrientes** mantenidas por las entidades financieras de contrapartida con el Eurosistema (partida 2.1 del pasivo) se acrecentaron en EUR 5.800 millones hasta alcanzar la cifra de EUR 109.700 millones.

IV. Revalorización trimestral del estado financiero del Eurosistema

De conformidad con la normativa contable armonizada que rige en el Eurosistema, el oro, la moneda extranjera y los valores e instrumentos financieros del Eurosistema se revalorizarán a los precios y tipos de mercado vigentes al final de cada trimestre. Los resultados netos de la revalorización de cada partida al 30 de septiembre de 1999 se muestran en la columna adicional "Variación frente a la semana anterior debido a revalorizaciones". Los principales tipos de cambio aplicados a esta revalorización fueron:

USD 1,0665 por euro

JPY 112,67 por euro

Oro: EUR 284,810 por onza de oro fino

Derechos Especiales de Giro: EUR 1,301263 por DEG

Banco Central Europeo:

División de Prensa

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: 0049 69 1344 7455, Fax: 0049 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Se autoriza la reproducción siempre que se cite la fuente.



BANCO CENTRAL EUROPEO

Estado financiero semanal consolidado del Eurosistema al 1 de octubre de 1999

(millones de euros)

Activo	Saldo al 1 de octubre de 1999	Variación frente a la debido a semana anterior		Pasivo	Saldo al 1 de octubre de 1999	Variación frente a la debido a semana anterior	
		operaciones	revaluaciones			operaciones	revaluaciones
1 Oro y derechos en oro	114.988	0	13.234	1 Billetes en circulación	343.179	2.852	0
2 Activos en moneda extranjera frente a no residentes en el área del euro				2 Depósitos en euros de entidades financieras de contrapartida del área del euro			
2.1 Activos frente al FMI	28.191	282	164	2.1 Cuentas corrientes (incluidas las reservas mínimas)	109.679	5.816	0
2.2 Depósitos, valores, préstamos y otros activos exteriores	212.032	-1.578	-4.703	2.2 Facilidad de depósito	154	78	0
	240.223	-1.296	-4.539	2.3 Depósitos a plazo	0	0	0
3 Activos en moneda extranjera frente a residentes en el área del euro	13.357	588	-285	2.4 Operaciones temporales de ajuste	0	0	0
4 Activos en euros frente a no residentes en el área del euro				2.5 Depósitos relacionados con el ajuste de los márgenes de garantía	65	51	0
4.1 Depósitos, valores y préstamos	5.066	179	-32		109.898	5.945	0
4.2 Activos procedentes de la facilidad de crédito prevista en el MTC II	0	0	0	3 Certificados de deuda emitidos	8.606	-1.552	0
	5.066	179	-32	4 Depósitos en euros de otros residentes del área del euro			
5 Préstamos en euros a entidades financieras de contrapartida del área del euro				4.1 Administraciones Públicas	41.813	-13.139	0
5.1 Operaciones principales de financiación	146.988	-5.967	0	4.2 Otros pasivos	4.137	98	0
5.2 Operaciones de financiación a más largo plazo	44.994	0	0		45.950	-13.041	0
5.3 Operaciones temporales de ajuste	0	0	0	5 Pasivos en euros con no residentes en el área del euro	7.433	173	0
5.4 Operaciones temporales estructurales	0	0	0	6 Pasivos en moneda extranjera con residentes en el área del euro	1.078	229	-23
5.5 Facilidad marginal de crédito	151	115	0	7 Pasivos en moneda extranjera con no residentes en el área del euro			
5.6 Préstamos relacionados con el ajuste de los márgenes de garantía	90	-12	0	7.1 Depósitos y otros pasivos	9.840	-240	-380
5.7 Otros préstamos	311	-54	-6	7.2 Pasivos derivados de la facilidad de crédito prevista en el MCE II	0	0	0
	192.534	-5.918	-6		9.840	-240	-380
6 Valores en euros de residentes en el área del euro	24.700	-513	-201	8 Contrapartida de los derechos especiales de giro asignados por el FMI	6.229	0	37
7 Créditos en euros a las Administraciones Públicas	60.156	0	0	9 Otros pasivos	55.357	-693	1.395
8 Otros activos	79.592	779	26	10 Cuentas de revalorización	89.826	148	7.168
				11 Capital y reservas	53.220	-2	0
Total activo	730.616	-6.181	8.197	Total pasivo	730.616	-6.181	8.197

Los totales y subtotales pueden no corresponder a la suma exacta de las distintas partidas debido al redondeo de las cifras.